



БЪЛГАРСКО УЧИЛИЩЕ "ХРИСТО БОТЕВ" -
АУГСБУРГ
Bulgarische Schule „Hristo Botev“ e.V. Augsburg

Пълномощно за директен дебит /
Ermächtigung zur Beitragserhebung durch Lastschrift

С настоящото упълномощавам до второ нареждане Българско училище в Аугсбург "Христо Ботев" да изтегли с директен дебит горепосочената училищна такса при падеж от следната сметка.

Hiermit ermächtige ich die Bulgarische Schule in Augsburg „Hristo Botev“ e. V. widerruflich, die obengenannten Schulgebühren bei Fälligkeit von folgendem Konto durch Lastschrift einzuziehen:

IBAN

BIC

Банка / Bankinstitut

Име и фамилия на титуляра на сметката САМО на латиница / Name, Vorname und ggf. Anschrift des Kontoinhabers

Когато по посочената сметка няма наличност на необходимите средства, банката има право да не изпълни директния дебит. Банковите разходи в случай на връщане или невъзможност сумата да бъде изтеглена са за сметка на упълномощителя.

Wenn auf dem angegebenen Konto keine ausreichenden Mittel vorhanden sind, hat die Bank das Recht, das Lastschriftverfahren nicht auszuführen. Die Bankgebühren im Falle einer Rückgabe oder wenn der Betrag nicht abgebucht werden kann, sind vom Vollmachtgeber zu tragen.

Подпис / Unterschrift: